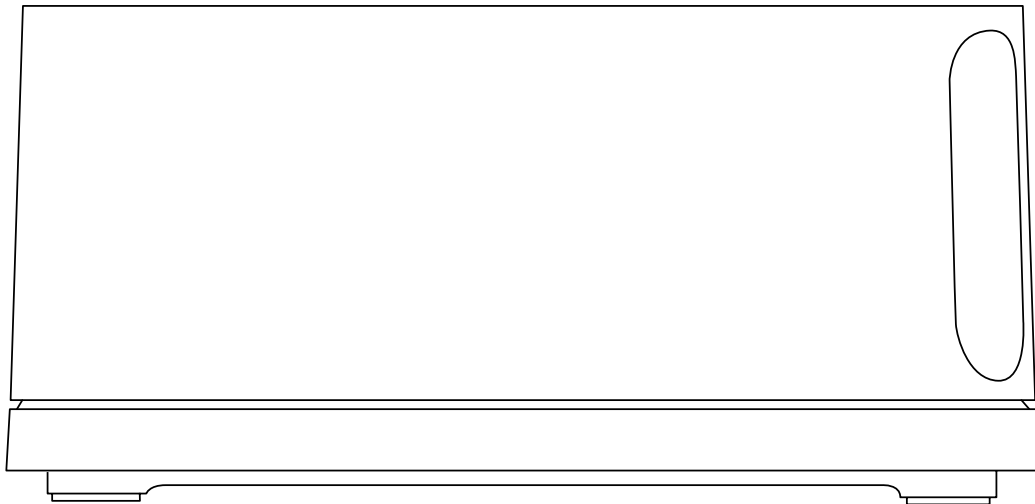


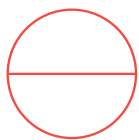
# Manual do utilizador



## **Long Slot Toaster**

Modelo: TA4712-GS

Jacob Jensen



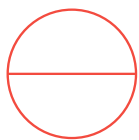
## **Parabéns pelo seu novo produto Jacob Jensen®**

Jacob Jensen representa a honestidade e a simplicidade da visão do nosso fundador, concentrando-se na essência da experiência do produto. A sua nova aquisição ultrapassa os limites dos objetos do dia a dia e combina funcionalidade com um design significativo.

Este produto foi criado com base nos nossos princípios de distância, proximidade e toque, refletindo a nossa longa herança de design que melhora a vida quotidiana através de soluções cuidadosamente pensadas.

Esperamos que desfrute de uma experiência a um nível superior.

Para mais informações, visite [jacobjensen.com](http://jacobjensen.com)

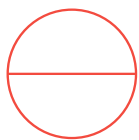


Fabricado para  
F&H Group A/S  
Gl. Skivevej 70  
8800 Viborg  
Denmark

Português

Leia atentamente estas instruções  
antes de utilizar o produto. Guarde  
o manual para futuras consultas.

|                                             |    |
|---------------------------------------------|----|
| <b>1. Instruções de segurança</b>           | 5  |
| <b>2. Visão geral do produto</b>            | 7  |
| <b>3. Como usar o seu Long Slot Toaster</b> | 8  |
| 3.1 Preparação antes da utilização          | 8  |
| 3.2 Como usar o seu Long Slot Toaster       | 8  |
| 3.3 Funções especiais                       | 10 |
| <b>4. Cuidados e manutenção</b>             | 11 |
| 4.1 Limpeza                                 | 11 |
| 4.2 Limpeza da bandeja de migalhas          | 11 |
| <b>5. Descarte</b>                          | 12 |
| <b>6. Consumo de energia</b>                | 12 |



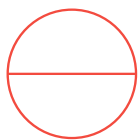
Recomendamos que leia atentamente este manual de utilizador. Ele contém instruções sobre como utilizar corretamente a sua nova aquisição e como manter a sua funcionalidade através de uma utilização regular.

A Jacob Jensen e o nosso parceiro F&H Group A/S reservam-se o direito de efetuar melhorias para otimizar a experiência do produto sem aviso prévio.

As instruções e as ilustrações deste manual não são vinculativas e podem ser alteradas à medida que o produto é desenvolvido.

Para mais informações, visite [jacobjensen.com](http://jacobjensen.com) ou contacte o nosso parceiro,

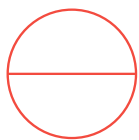
F&H Group A/S, através do endereço [info@fh-as.dk](mailto:info@fh-as.dk)



## 1. Instruções de segurança

Leia atentamente estas instruções antes de utilizar o produto. Guarde o manual para futuras consultas.

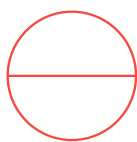
- Certifique-se de que a voltagem da tomada corresponde à voltagem indicada na etiqueta de identificação do Long Slot Toaster.
- A superfície externa pode aquecer durante o uso. Não toque em superfícies quentes.
- O cabo, a ficha ou o aparelho não devem ser mergulhados em água ou outros líquidos – risco de choque elétrico.
- Supervisionar sempre quando o aparelho for utilizado por crianças ou perto delas.
- Desligue da tomada quando não estiver em uso e antes da limpeza.
- Não utilize o aparelho com cabo ou ficha danificados. Peças defeituosas devem ser substituídas pelo fabricante, por uma assistência técnica autorizada ou por um técnico qualificado.
- Certifique-se de que o cabo não fica pendurado na borda da mesa ou balcão, nem entra em contato com superfícies quentes.
- Não coloque o aparelho sobre ou próximo de superfícies quentes, como fogões a gás ou elétricos, nem dentro de um forno aquecido.
- Utilize o aparelho apenas para o fim a que se destina – torrar pão.
- Não insira alimentos grandes demais, embalagens de alumínio ou utensílios dentro do aparelho, pois isso pode causar incêndio ou choque elétrico.
- Utilize apenas acessórios recomendados pelo fabricante. Outros acessórios podem causar ferimentos.
- Se o pão ficar preso nas ranhuras, desligue o aparelho da tomada, deixe-o arrefecer e retire o pão com cuidado.
- Retire o pão com cuidado após a torra para evitar queimaduras.



- O aparelho está equipado com uma ficha com ligação à terra. Certifique-se de que a instalação elétrica da sua casa está devidamente aterrada.
- Não opere o aparelho com um temporizador externo ou um sistema de controlo remoto separado.
- Nunca utilize o aparelho perto de água, por exemplo, banheiras, lavatórios ou outros recipientes.
- Assegure ventilação livre em torno do aparelho. Nunca coloque nada em cima dele.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir de 8 anos, bem como por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou sem experiência e conhecimento, desde que supervisionadas ou instruídas sobre o uso seguro.
- As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção não devem ser realizadas por crianças, a menos que tenham mais de 8 anos e sejam supervisionadas.
- Mantenha o aparelho e o cabo fora do alcance de crianças menores de 8 anos.
- Tenha cuidado com o risco de queimaduras ao torrar fatias de pão pequenas (menos de 85 mm). Retire-as com cuidado.
- Não utilize o aparelho no exterior.

**O Long Slot Toaster é destinado ao uso doméstico e em ambientes semelhantes, tais como:**

- Copas de funcionários em lojas, escritórios e locais de trabalho
- Casas de campo
- Por clientes em hotéis, motéis e outros ambientes residenciais
- Estabelecimentos do tipo “bed & breakfast”



## 2. Visão geral do produto

### Corpo

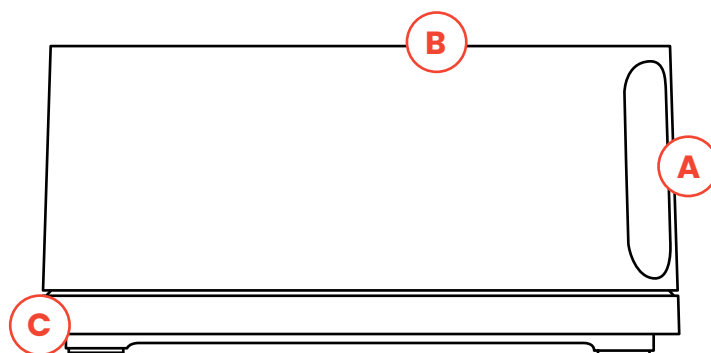
#### A. Display

#### B. Ranhura de torra

(coloque aqui a fatia de pão)

#### C. Bandeja de migalhas

(pressione para soltar a bandeja e facilitar a limpeza)



### Display

#### D. Nível de torra

mostra o nível de torra selecionado

#### E. Para cima/Para baixo

pressione para selecionar o nível de torra de 1 a 7

#### F. Iniciar

pressione para iniciar o processo de torra

#### G. Parar

pressione para interromper a torra. O pão é automaticamente elevado

#### H. Programa Bagel

#### I. Programa de aquecimento

#### J. Programa de descongelação

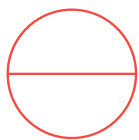
#### K. Sensor de proximidade

deteta movimento para ativar o display a partir do modo de espera

#### L. Contagem decrescente

mostra o tempo restante durante o processo de torra





## 3. Como usar o seu Long Slot Toaster

### 3.1 Preparação antes da utilização

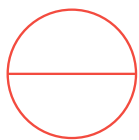
Como pode haver vestígios de óleo ou película da produção na superfície ou no elemento de aquecimento, o aparelho pode emitir um odor desagradável na primeira utilização. Isto é normal e desaparecerá após alguns ciclos. Recomendamos que ligue o Long Slot Toaster duas vezes no nível 7 para o aquecer completamente e eliminar quaisquer resíduos de produção. Isto deve ser feito sem pão.

### 3.2 Como usar o seu Long Slot Toaster

Certifique-se de que a bandeja de migalhas está corretamente colocada antes de utilizar o aparelho. Quando ligado à corrente, o display tátil acenderá e o torradeira estará pronta para uso.

1. Insira a ficha na tomada para ligar o aparelho.  
O display tátil iluminar-se-á.
2. Coloque o pão na ranhura de torra.
3. Selecione o nível de torra. Escolha entre 7 níveis utilizando as setas para cima/baixo no display tátil, onde 1 é o mais claro e 7 o mais escuro. O nível 3 proporciona um resultado dourado.
4. Pressione **Start**. A fatia de pão descenderá suavemente para dentro do aparelho, e o display mostrará o tempo restante até que a torra esteja concluída.

Quando o processo de torra estiver concluído, a fatia será automaticamente elevada para facilitar a remoção. Se vir que o seu pão atingiu o nível de tostagem desejado, pressione **start/stop** para terminar a tostagem.

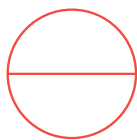


### Se o filtro bloquear:

Se notar que o display tátil funciona e mostra símbolos, mas o suporte do pão não está visível ou não se move, ou se os elementos de aquecimento deixam de funcionar, pode reiniciar a torradeira. Desligue-a da tomada e remova quaisquer migalhas presas no interior. Em seguida, volte a ligar o cabo de alimentação e a torradeira irá reiniciar-se automaticamente para a posição mais alta.



- Remova toda a embalagem protetora antes da utilização.
- Se surgir fumo, pressione imediatamente **Stop** e desligue a torradeira da tomada.
- Um pouco de fumo e odor podem ocorrer durante a primeira utilização. Isto é normal.



### 3.3 Funções especiais

#### Programas predefinidos



**Programa Bagel:** torra apenas um lado da fatia de pão. Insira a fatia com o lado a ser torrado voltado para o pequeno ícone de bagel na parte superior da torradeira.



**Programa Reaquecer:** fornece um ciclo de 30 segundos para reaquecer o pão, por exemplo, se não tiver sido retirado após a torra inicial.



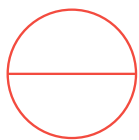
**Programa Descongelar:** selecione esta função para torrar uma fatia de pão congelado.

#### Modo de espera

A função de repouso da torradeira desliga o display e o painel de controlo quando não está em uso. Um sensor de proximidade deteta o movimento quando a sua mão se aproxima, reativando o display.



- Não torre alimentos com ingredientes líquidos, como manteiga.
- Desligue da tomada antes de retirar o pão preso.
- Evite danificar as partes internas ou os elementos de aquecimento ao retirar o pão.
- Utilize a ranhura apenas para fatias que se ajustem corretamente.



## 4. Cuidados e manutenção

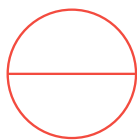
A limpeza regular do seu Long Slot Toaster prolonga a sua vida útil.

### 4.1 Limpeza

- Desligue a torradeira da tomada.
- Deixe arrefecer antes de limpar o exterior com um pano macio.
- Não utilize polidor de metais para limpar a torradeira.
- Pressione a bandeja de migalhas para a soltar e retire-a. Se utilizada diariamente, esvazie a bandeja uma vez por semana.
- Certifique-se de que a bandeja de migalhas está totalmente fechada antes de reutilizar.
- Quando não estiver em uso ou durante o armazenamento, o cabo pode ser enrolado por baixo da torradeira.

### 4.2 Limpeza da bandeja de migalhas

1. Pressione a bandeja de migalhas para a soltar e puxe-a para a esvaziar. Recomenda-se esvaziá-la após cada utilização, caso o aparelho não seja usado diariamente.
2. Limpe a bandeja de migalhas apenas à mão.
3. Seque sempre bem a bandeja antes de a voltar a colocar.
4. Certifique-se de que a bandeja de migalhas encaixa corretamente no lugar. Não utilize a torradeira sem ela.



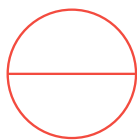
## 5. Descarte

Se o produto já não puder ser utilizado, deve ser descartado de forma responsável e com consideração pelo meio ambiente.

- O descarte correto ajuda a conservar recursos e evita riscos para a saúde e o meio ambiente causados por materiais perigosos.
- Equipamentos elétricos devem ser descartados como Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrônicos (REEE) e não com o lixo doméstico.
- Entregue o produto no ponto de reciclagem local.

## 6. Consumo de energia

1. Consumo de energia quando ligado mas em modo de espera (ecrã desligado): **0,45 W**
2. Consumo de energia durante a torra na potência máxima: **950 W**



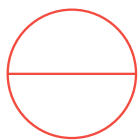
## **Informações do fabricante**

F&H Group A/S  
Gl. Skivevej 70  
8800 Viborg  
Danmark



O fabricante declina qualquer responsabilidade por danos a pessoas ou bens causados por:

- Utilização do aparelho para fins diferentes dos previstos
- Falta de leitura do manual do utilizador
- Manipulação de partes do aparelho
- Utilização de peças sobressalentes não originais
- Não cumprimento das instruções de segurança



## Garantia

Este produto está coberto por um período mínimo de garantia/reclamação de 2 anos a partir da data de compra, de acordo com a legislação de proteção ao consumidor aplicável no país em que o produto foi adquirido. A garantia cobre defeitos de fabrico e falhas não causadas por uso incorreto.

Para reivindicar a garantia, contacte o revendedor onde o produto foi adquirido, ou o fabricante se indicado nos termos da garantia.

A garantia não cobre danos causados por uso incorreto, acidentes ou desgaste normal.



Este símbolo num produto e/ou nos documentos que o acompanham indica que, no momento da sua eliminação, deve ser tratado como Resíduo de Equipamento Elétrico e Eletrónico (WEEE). Os produtos com marcação WEEE não devem ser misturados com o lixo doméstico normal, mas sim mantidos separados para tratamento, recuperação e reciclagem dos materiais utilizados. Para garantir o tratamento, a recuperação e a reciclagem corretos, entregue todos os resíduos com marcação WEEE no ponto de recolha local, onde serão aceites gratuitamente. Ao assegurar a eliminação adequada dos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos, serão preservados recursos valiosos e evitados possíveis efeitos negativos das substâncias perigosas na saúde humana e no ambiente.



Este produto tem a marcação CE em conformidade com a legislação da UE aplicável. A marcação CE confirma que o produto cumpre todos os requisitos relevantes de saúde, segurança e proteção ambiental estabelecidos pela União Europeia.

A marcação CE significa que o produto foi avaliado e testado para garantir que pode ser utilizado em segurança nos países da UE e que está em conformidade com as diretivas da UE para equipamentos elétricos e eletrónicos. Para mais informações sobre requisitos específicos do produto, contacte o fabricante.